amazing THAILAND

ประเพณี
ถือศีลกินผัก
ภูเก็ต
2567

PHUKET VEGETARIAN FESTIVAL 2024

九皇大帝



3-11 ตุลาคม 2567
3-11 October 2024

การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย สำนักงานภูเก็ต
TOURISM AUTHORITY OF THAILAND, PHUKET OFFICE

ประเพณี

ถือศีลกินผัก ภูเก็ต 2567

PHUKET VEGETARIAN FESTIVAL 2024

ประเพณีถือศีลกินผักภูเก็ต หรือที่ชาวบ้านเรียก "เจี๊ยะฉ่าย" นั้นเป็นของลัทธิเต๋า ซึ่งนับถือบูชาเทวดาเทพเจ้าวีรบุรุษเป็นประเพณีที่คนจีนนับถือกันมาช้านาน ตรงกับวันขึ้น ๑ ค่ำถึง ๙ ค่ำ ตามปฏิทินจีนของทุกปี ประเพณีถือศีลกินผักได้รับประกาศกรมส่งเสริมวัฒนธรรม เรื่อง การขึ้นบัญชีมรดกภูมิปัญญาทางวัฒนธรรม พ.ศ. ๒๕๖๑ ประเภทรายการตัวแทนมรดกภูมิปัญญาทางวัฒนธรรม ลักษณะมรดกภูมิปัญญาวัฒนธรรมด้านการปฏิบัติทางสังคม พิธีกรรม ประเพณี และเทศกาล



The Phuket Vegetarian Festival, also known among the locals as "Jia Chai", is a practice in Taoism that believes in worshiping the gods, angels and heroes. It is a tradition practiced by the Chinese since the olden days which takes place from the 1st to 9th night of the waxing moon according to the Chinese calendar, The Vegetarian Festival was documented by the Ministry of Culture as an Intangible Cultural Heritage in 2018 in the category of Social Practice, Ritual, Tradition and Festival of Intangible Cultural Heritage.

九皇大帝

พิธีอิ้วเก้ง (พิธีแห่พระ)

THE STREET PROCESSION

เป็นการออกเยี่ยมขององค์กิ้วอ๋องไต่เต่ เพื่ออวยพรให้กับประชาชนทั่วไปโดยมีขบวนธงและป้ายแห่นำหน้า ต่อด้วยเสลี่ยงเล็ก (ไฉ้เปี๋ย) ต่อด้วย ตั่วเหลี่ยน (เสลี่ยงใหญ่) ซึ่งเป็นที่ประทับขององค์กิ้วอ๋องไต่เต่ ชาวบ้านจะตั้งโต๊ะบูชาหน้าบ้านและคุกเข่าอยู่ในอาการสงบนิ่งเพื่อรับพรจากองค์กิ้วอ๋องไต่เต่ขณะที่ขบวนแห่ผ่านไป

The street procession is conducted on different days in Phuket by every shrine during the festival. This is the most spectacular event of the Nine Emperor Gods Festival or Vegetarian Festival, which became iconic of the festival as a whole. The procession offers an opportunity for the householders and the general public along the streets to receive the blessings of the gods possessing the spirit mediums. the locals set up alter in front of their houses, decorated with Chinese embroideries table aprons ("TokUi" 桌圍), placing on them lit candles and incense sticks, flowers, fruit, sweets and tea.





พิธีโก้ยห่าน (พิธีสะเดาะเคราะห์)

THE CEREMONIAL BRIDGE - CROSSING RITUAL

พิธีกรรมนี้ทำที่อ้ามโดยผู้ที่ต้องการสะเดาะเคราะห์ต้องตัดกระดาษเป็นรูปตัวเองพร้อมเงินตามศรัทธาและต้นกุ้ยช่าย๑ต้นเดินข้ามสะพานให้ผู้ประทับทรงประทับตราด้านหลังของเสื้อที่สวมเรียกว่า "ต๊ะอิ่น" หมายถึงผู้ที่ผ่านการสะเดาะเคราะห์แล้ว

การข้ามสะพานเปรียบเสมือนการเดินทางเข้าสู่ชีวิตใหม่

The main idea of devotees crossing the bridge is believed to cleanse from impurities and misfortunes that may fall upon them. Once crossing the bridge, a red stamp of the Nine Emperor Gods' seal (or imperial seal) will be stamped at the back of the devotees to signify that they are purified from sins and calamities that might happen to them.

พิธีโก้ยไห้ย (พิธีลุยไฟ)

FIRE - WALKING RITUAL

เป็นพิธีกรรมเพื่อชำระพลังไม่ดีออกจากร่างกายผู้ร่วมพิธีกรรมต้องปฏิบัติตนอย่างเคร่งครัด

"Fire overcomes impurity and repels evil influence. As men purify themselves with fire, they expiate transgressions and thus overcome yin". The locals believe that only those who are cleansed will be free from being seriously burned.





พิธีส่งกิ้วอ๋องไต่เต่ (พิธีส่งพระ)

THE FAREWELL RITUAL

ในคืนวันสุดท้ายของประเพณี จะมีการส่งองค์หยกอ๋องซ่งเต่ ซึ่งมักส่งกันที่หน้าเสาโกเต้งช่วงเวลา ๒๒:๓๐ น. กลับสวรรค์หลังจากนั้นก็ส่งองค์กิ้วอ๋องไต่เต่ (ส่วนใหญ่จะส่งที่ชายทะเลสะพานหิน) เมื่อขบวนส่งพระออกพ้นประตูไฟทุกดวงในอ๊าม ต้องดับสนิท และปิดประตูใหญ่พิธีส่งพระ ถนนทุกสายในตัวเมืองภูเก็ตจะเต็มไปด้วยประชาชนที่มาส่งองค์กิ้วอ๋องไต่เต่กลับสู่สวรรค์เป็นพิธีที่ต้องมาชม โดยเฉพาะช่วง ถนนถลาง ถนนภูเก็ต วงเวียนหอนาฬิกา และเส้นทางไปจนสุดสะพานหิน

The Nine Emperor Gods Festival or Vegetarian Festival culminates in the farewell ritual for the Jade Emperor and the Nine Emperor Gods on the evening of the ninth and last day and comes to a close with sending off the Nine Emperor Gods or "KiuOng" at midnight back to the heaven. Tip : every street in Phuket city will be filled with people waiting to send the god, KiuOng, back to heaven. This ceremony is a must-see, especially around Thalang Road, Phuket Road, Surin Circle Clock Tower and the road leading to Saphan Hin.

ตารางพิธีกรรมของแต่ละศาลเจ้า 2567

RITUAL SCHEDULE OF PHUKET VEGETARIAN FESTIVAL 2024

	ศาลเจ้า shrine	พิธีไหว้ผีไฟ (พิธีลุยไฟ) FIRE- WALKING RITUAL	พิธีโก้ผ่าฯ (พิธีสะเดาะเคราะห์) THE CELEMONIAL BRIDGE - CROSSING RITUAL	พิธีอิ้วเก้ง (พิธีแห่มระ) THE STREET PROCESSION	
				พิธีแห่มระ	พิธีแห่มระรอบหมู่บ้านฯ
1	อ๊ามหล่ายถู่ต่าวโบ๊เก๊ง (ศาลเจ้ากะทู้) KATHU SHRINE	11 ตุลาคม - 15:00 น. 11 October - 03:00 p.m.	11 ตุลาคม - 19:00 น. 11 October - 07:00 p.m.	10 ตุลาคม - 06:45 น. 10 October - 06:45 a.m.	
2	อ๊ามจุ้ยตุ่ยเต้าโบเก๊ง (จุ้ยตุ่ย) JUI TUI SHRINE	8 ตุลาคม - 20:00 น. 8 October - 08:00 p.m.	10 ตุลาคม - 20:00 น. 10 October - 08:00 p.m.	9 ตุลาคม - 08:00 น. 9 October - 08:00 a.m.	
3	อ๊ามบางเหนียวต้าวโบเก๊ง (บางเหนียว) BANG LIAO SHRINE	10 ตุลาคม - 20:00 น. 10 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 16:00 น. 11 October - 04:00 p.m.	8 ตุลาคม - 06:00 น. 8 October - 06:00 a.m.	
4	อ๊ามหลิมฮู้ไท้ซู่ (สามกอง) LIM HU TAI SHRINE	10 ตุลาคม - 20:15 น. 10 October - 08:15 p.m.	11 ตุลาคม - 17:45 น. 11 October - 05:45 p.m.	6 ตุลาคม - 06:45 น. 6 October - 06:45 a.m.	
5	อ๊ามซุ่ยบุ่นต๋อง (หล่อโรง) SUI BOON TONG SHRINE	8 ตุลาคม - 21:00 น. 8 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 20:30 น. 11 October - 08:30 p.m.	11 ตุลาคม - 07:00 น. 11 October - 07:00 a.m.	
6	อ๊ามหลิ่มซู่จ้อหงอจินีหยิน (บ้านท่าเรือ) BAAN THA RUE SHRINE	8 ตุลาคม - 20:00 น. 8 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	7 ตุลาคม - 06:09 น. 7 October - 06:09 a.m.	
7	อ๊ามกวนเต้กุ๋น (สะป๋า) SAPAM SHRINE	8 ตุลาคม - 20:45 น. 8 October - 08:450 p.m.	11 ตุลาคม - 19:00 น. 11 October - 07:00 p.m.	5 ตุลาคม - 07:00 น. 5 October - 07:00 a.m.	7 ตุลาคม - 18:30 น. 7 October - 06:30 p.m.
8	อ๊ามกวนอู (บ้านนาบอน) GUAN YU SHRINE (BAAN NABON)	8 ตุลาคม - 21:00 น. 8 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 20:00 p.m.	10 ตุลาคม - 07:00 น. 10 October - 07:00 a.m.	4 ตุลาคม - 07:00 น. (ชุมชนป่าหลาย) 4 October - 07:00 a.m. (Pa Lai Community) 6 ตุลาคม - 07:00 น. (พื้นที่ กะตะ-กะรน) 6 October - 07:00 a.m. (Kata-Karon area)
9	ฮุนจงอ๊าม จ้อสู่กง นาคาเต้าโบ้เก้ง (นาคา) JCHOOR SU GONG NAKA SHRINE	10 ตุลาคม - 20:30 น. 10 October - 08:30 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	4 ตุลาคม - 07:30 น. 4 October - 07:30 a.m.	
10	อ๊ามจ่งหงี่เก้ง (น้ำตกโตนไทร) JONG NGHI TONG SHRINE	8 ตุลาคม - 20:00 น. 8 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 18:00 น. 11 October - 06:00 p.m.	10 ตุลาคม - 08:00 น. 10 October - 08:00 a.m.	
11	ศาลเจ้าเจ่งอ๋อง (ตรงข้าม ร.พ. วชิระ) JENG ONG SHRINE	8 ตุลาคม - 20:00 น. 8 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 17:30 น. 11 October - 05:30 p.m.	7 ตุลาคม - 06:30 น. 7 October - 06:30 a.m.	
12	อ๊าม หลี่ อ๋อง ต๋อง (ท่าฉัตรไชย) LEE ONG TONG THA CHATCHAI SHRINE	9 ตุลาคม - 20:15 น. 9 October - 08:15 p.m.	11 ตุลาคม - 19:15 น. 11 October - 07:15 p.m.		10 ตุลาคม - 15:15 น. 10 October - 3:15 p.m.
13	ศาลเจ้ายกเค่เก้ง (ซอยพะเนียง) YOK KAE GENG SHRINE	8 ตุลาคม - 20:45 น. 8 October - 08:45 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	10 ตุลาคม - 06:00 น. 10 October - 06:00 a.m.	
14	อ๊ามไฮ้เหยียนเก๊ง (ไม้ขาว) HAI YIAN GENG SHRINE	8 ตุลาคม - 21:30 น. 8 October - 09:30 p.m.	11 ตุลาคม - 21:30 น. 11 October - 09:30 p.m.	5 ตุลาคม - 07:00 น. 5 October - 07:00 a.m.	10 ตุลาคม - 07:00 น. 10 October - 07:00 a.m.
15	อ๊ามกวนเต้กุ๋น (บ้านพอน) GUAN TAE GUN BAAN PON SHRINE	8 ตุลาคม - 21:00 น. 8 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 21:00 น. 11 October - 09:00 p.m.	9 ตุลาคม - 08:00 น. 9 October - 08:00 a.m.	
16	อ๊ามต่ายฮวดต๋อง (หาดสุรินทร์) TAI HOUD TONG SHRINE	7 ตุลาคม - 20:00 น. 7 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 18:00 น. 11 October - 06:00 p.m.	6 ตุลาคม - 08:00 น. 6 October - 08:00 a.m.	
17	อ๊ามบู้เส่งต๋อง (บ้านเคียน) BU SENG TONG SHRINE	9 ตุลาคม - 21:00 น. 9 October - 09:00 p.m.	10 ตุลาคม - 20:30 น. 10 October - 08:30 p.m.	6 ตุลาคม - 08:30 น. 6 October - 08:30 a.m.	
18	อ๊ามเจ้งเหล่งต๋อง (บ้านเมืองใหม่) SENG LENG TONG SHRINE	10 ตุลาคม - 20:30 น. 10 October - 08:30 p.m.	11 ตุลาคม - 19:00 น. 11 October - 07:00 p.m.	5 ตุลาคม - 07:00 น. 5 October - 07:00 a.m.	7 ตุลาคม - 15:00 น. 7 October - 03:00 p.m.
19	อ๊ามสามอ๋องหู้ (เชิงทะเล) CHERNG TALAY SHRINE	10 ตุลาคม - 20:30 น. 10 October - 08:30 p.m.	11 ตุลาคม - 18:00 น. 11 October - 06:00 p.m.	8 ตุลาคม - 07:30 น. 8 October - 07:30 a.m.	
20	อ๊ามเต้กุ๋นไต่เต่ (บ้านป่าสัก) TAE GUN TAI TAE SHRINE	10 ตุลาคม - 20:30 น. 10 October - 08:30 p.m.	11 ตุลาคม - 18:00 น. 11 October - 06:00 p.m.	7 ตุลาคม - 07:15 น. 7 October - 07:15 a.m.	
21	อ๊ามหง่อจุ่นเก้ง (บ้านยา) NGORE CHOON GEND BAANYA SHRINE	8 ตุลาคม - 20:45 น. 8 October - 08:45 p.m.	11 ตุลาคม - 19:45 น. 11 October - 09:45 p.m.	6 ตุลาคม - 07:30 น. 6 October - 07:30 a.m.	10 ตุลาคม - 16:30 น. 10 October - 04:30 p.m.
22	อ๊ามกิ้มซืออ๋องเก้ง (บ้านดอน) GIM SU ONG KANG SHRINE	10 ตุลาคม - 21:00 น. 10 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	9 ตุลาคม - 06:30 น. 9 October - 06:30 a.m.	
23	อ๊ามส่ามไป๋ก้อง (บางคู) BANG KOO SHRINE	7 ตุลาคม - 20:45 น. 7 October - 08:45 p.m.	11 ตุลาคม - 21:30 น. 11 October - 09:30 p.m.	5 ตุลาคม - 06:30 น. 5 October - 06:30 a.m.	11 ตุลาคม - 08:00 น. 11 October - 08:00 a.m.
24	อ๊ามส่ามเซียนต๋อง (ฉลอง) SAM SIAN TONG SHRINE	7 ตุลาคม - 20:00 น. 7 October - 08:00 p.m.	11 ตุลาคม - 19:30 น. 11 October - 07:30 p.m.	6 ตุลาคม - 07:00 น. 6 October - 07:00 a.m.	
25	อ๊ามบ้านเคียน ปั๊กเหล่งเก๊ง BAAN KIAN SHRINE		10 ตุลาคม - 19:45 น. 10 October - 07:45 p.m.	11 ตุลาคม - 07:45 น. 11 October - 07:45 a.m.	
26	อ๊ามหลี่เซียนต๋อง (ทุ่งเสือข่วน) LEE SIAN TONG SHRINE		11 ตุลาคม - 20:15 น. 11 October - 08:15 p.m.	7 ตุลาคม - 17:00 น. 7 October - 05:00 p.m.	9 ตุลาคม - 17:00 น. 9 October - 05:00 p.m.
27	อ๊ามฉลองเค้งหุนเก้ง -ไต่เส่งปุดจ้อ (ฉลอง) TAI SENG OUD JOR SHRINE	10 ตุลาคม - 21:00 น. 10 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 21:00 น. 11 October - 21:00 p.m.	7 ตุลาคม - 07:00 น. 7 October - 07:00 a.m.	
28	อ๊ามศาลเจ้าถี่กง่ตั่ว (แหลมชั่น) THEE GONG TUA SHRINE		11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	6 ตุลาคม - 07:00 น. 6 October - 07:00 a.m.	
29	อ๊ามตี่บ่อ (สองย่า) บางโจ BANGJO SHRINE		11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.	7 ตุลาคม - 06:09 น. 7 October - 06:09 a.m.	
30	อ๊ามฮกอ๋องต๋อง (ฉลอง) HOK ONG TONG SHRINE		11 ตุลาคม - 19:45 น. 11 October - 07:45 p.m.	7 ตุลาคม - 07:45 น. 7 October - 07:45 a.m.	
31	อ๊ามเฮียนหลี่ต่อง (ฉลอง) HEAN LHEE THONG SHRINE	8 ตุลาคม - 21:00 น. 8 October - 09:00 p.m.	11 ตุลาคม - 20:00 น. 11 October - 08:00 p.m.		5 ตุลาคม - 07:00 น. 5 October - 07:00 a.m.
35	เทวสถานกิ้วอ๋องไต่เต่ (ราไวย์) GIW AONG TAI TEA SHRINE		10 ตุลาคม - 20:39 น. 10 October - 08:39 p.m.		
36	อ๊ามซำเซ้จูฮุด (เขารัง) SAM SAE JOO HUD SHRINE		11 ตุลาคม - 15:00 น. 11 October - 03:00 p.m.		
38	อ๊ามทุ่งทอง THUNG THONG SHRINE	8 ตุลาคม - 19:45 น. 8 October - 07:450 p.m.	10 ตุลาคม - 19:45 น. 10 October - 07:45 p.m.	10 ตุลาคม - 06:45 น. 10 October - 06:45 a.m.	7 ตุลาคม - 19:45 น. 7 October - 07:45 p.m.

(วันที่และเวลาอาจมีการเปลี่ยนแปลง กรุณาตรวจสอบข้อมูลกับศาลเจ้าอีกครั้ง หรือ ติดตามการอัพเดตอีกครั้ง ที่ www.phuketemagazine.com)

ขอพรไหว้องค์เทพ 9 อ๊าม

"GOOD JOURNEY AND PRAYING FOR HAPPINESS"



อ๊ามกะหู้
KATHU SHRINE

"ให้เป็นผู้มีเสน่ห์ เป็นที่รักแก่คนทั้งหลายทั้งปวง"

"The Heavenly General Tain Fu Yuan Sui" blesses you for enhancing charisma and personal influence.



อ๊ามจุ้ยตุ่ย
JUI TUI SHRINE

"คิดสิ่งใดสมปราถนา มีความเจริญก้าวหน้าในชีวิต"

"The Heavenly General Tain Fu Yuan Sui" brings luck and success in endeavors and goals.



อ๊ามบางเหม่ียว
BANG LIAO SHRINE

"ประสบผลสำเร็จในชีวิตและเจริญก้าวหน้าในการงาน"

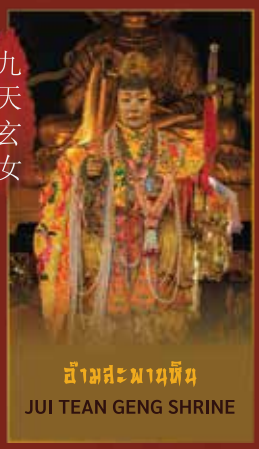
"San Zhong Wang" blesses you and devotees to be received assistance in business matters and prosperity.



อ๊ามสามกอง
LIM HU TAI SU SHRINE

"ให้หายจากโรคภัยไข้เจ็บ มีอายุยืนยาว เรื่องการศึกษา"

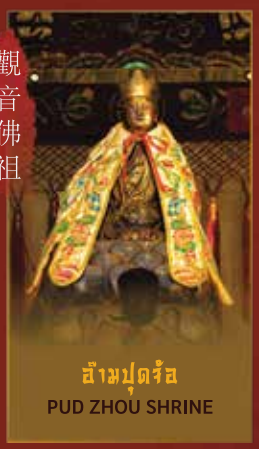
"Lim Hu Tai Su" to be cured of sickness and live a long life. Regarding education.



อ๊ามสะพานหิน
JUI TEAN GENG SHRINE

"เดินทางปลอดภัยและพ้นภัยจากสิ่งเลวร้ายทั้งปวง"

"Jui Tean Xuan Nu Goddess" strengthens and instills confidence and fearlessness, including safe traveling.



อ๊ามปุดจ้อ
PUD ZHOU SHRINE

"ขอบุตร ขอพรในวันแต่งงาน ขอลูก ขอยารักษา คำชี้แนะ"

"Guan Yin Bhodhi Sattwa" blessing a new couple, and having the god's prediction through casting lots for remedies or how to solve problems from the gods.



อ๊ามหล่อโรง
SUI BOON TONG SHRINE

"ช่วยปัดเป่าทุกข์ภัย ไข้เจ็บ เสริมความสุขให้ตนเองและครอบครัว"

"Ching Sui Zu Shi" for being precluded from bad omens and repelling negative energies including ensuring security.



อ๊ามแสงธรรม
SEANG TAMM SHRINE

"ประสบความสำเร็จในหน้าที่การงานและการศึกษา"

"Ong Soon Tai Sai" for granting success, career, and educational opportunities.



อ๊ามเฮาร้ัง
KHOA RANG SHRINE

"ชีวิตอยู่เย็นเป็นสุข สบายกาย สบายใจ และอายุยืนยาว"

"The Three Buddha" for peace of mind and enlightenment.

amazing THAILAND

amazing THAILAND

ศาลเจ้ารอบจังหวัดภูเก็ต

LOCATIONS OF THE CHINESE SHRINES AROUND PHUKET



1 
อ๊ามหล่ายถู่ต่าวโบ๊เก๊ง (กะทู้)
KATHU SHRINE

6 
อ๊ามหลิมเซ่งจ้อ หงอจิ้นหยิน (บ้านท่าเรือ)
BAN THA RUE SHRINE

7 
อ๊ามกวนเต้กุ้น (สะป๋า)
SAPAM SHRINE

8 
อ๊ามกวนอู (บ้านนาบอน)
GUAN YU SHRINE (BAN NABON)

10 
อ๊ามจ่งหงี่เก๊ง (น้ำตกโตนไทร)
JONG NGHI TONG SHRINE

12 
อ๊าม หลี่ อ๋อง ต๋อง (ท่าฉัตรไชย)
LEE ONG TONG THA CHATCHAI

14 
อ๊ามไฮ้เหยียนเก๊ง (ไม้ขาว)
HAI YIAN GENG SHRINE

15 
อ๊ามกวนเต้กุ้น (บ้านพอน)
GUAN TAE GUN BAAN PON

16 
อ๊ามต่ายฮวดต๋อง(หาดสุรินทร์)
TAI HOUD TONG SHRINE

17 
อ๊ามบู้เส่งต่อง (บ้านเคียน)
BU SENG TONG SHRINE

18 
อ๊ามเฉ้งเหลงต๋อง เต้าโบ้เก๊ง (เมืองใหม่)
SENG LENG TONG SHRINE

19 
อ๊ามสามอ๋องหู้ (เชิงทะเล)
CHERNG TALAY SHRINE

20 
อ๊ามเต้กุ้นไต่เต้ (บ้านป่าสัก)
TAE GUN TAI TAE SHRINE

21 
อ๊ามหง่อฉุนเก๊ง (บ้านยา)
NGORE CHOON GEND BAANYA SHRINE

22 
อ๊ามกิมซืออ๋องเก๊ง (บ้านดอน)
GIM SU ONG SHRINE

23 
อ๊ามส่ามไป๊ก้อง (บางคู)
BANG KOO SHRINE

24 
อ๊ามส่ามเซียนต๋อง (ฉลอง)
SAM SIAN TONG SHRINE

25 
อ๊ามบ้านเคียน ป๊กเหล่งเก๊ง
BAAN KIAN SHRINE

26 
อ๊ามหลี่เซียนต๋อง (ทุ่งเสือขวน)
LEE SIAN TONG SHRINE

27 
อ๊ามเค่งหุนเก๊ง ไต่เส่งปุดจ้อ (ฉลอง)
TAI SENG OUD JOR SHRINE

28 
อ๊ามถี่กงตั๋ว (แหลมชั่น)
THEE GONG TUA SHRINE

29 
อ๊ามตี่บ่อ (สองย่า) บางโจ
BANGJO SHRINE

30 
อ๊ามฮกอ๋องต๋อง (ฉลอง)
HOK ONG TONG SHRINE

31 
อ๊ามเฮียนหลี่ต่อง (ฉลอง)
HEAN LHEE THONG SHRINE

35 
เทวสถานกิ้วอ๋องไต่เต่ (ราไวย์)
GIW AONG TAI TEA SHRINE

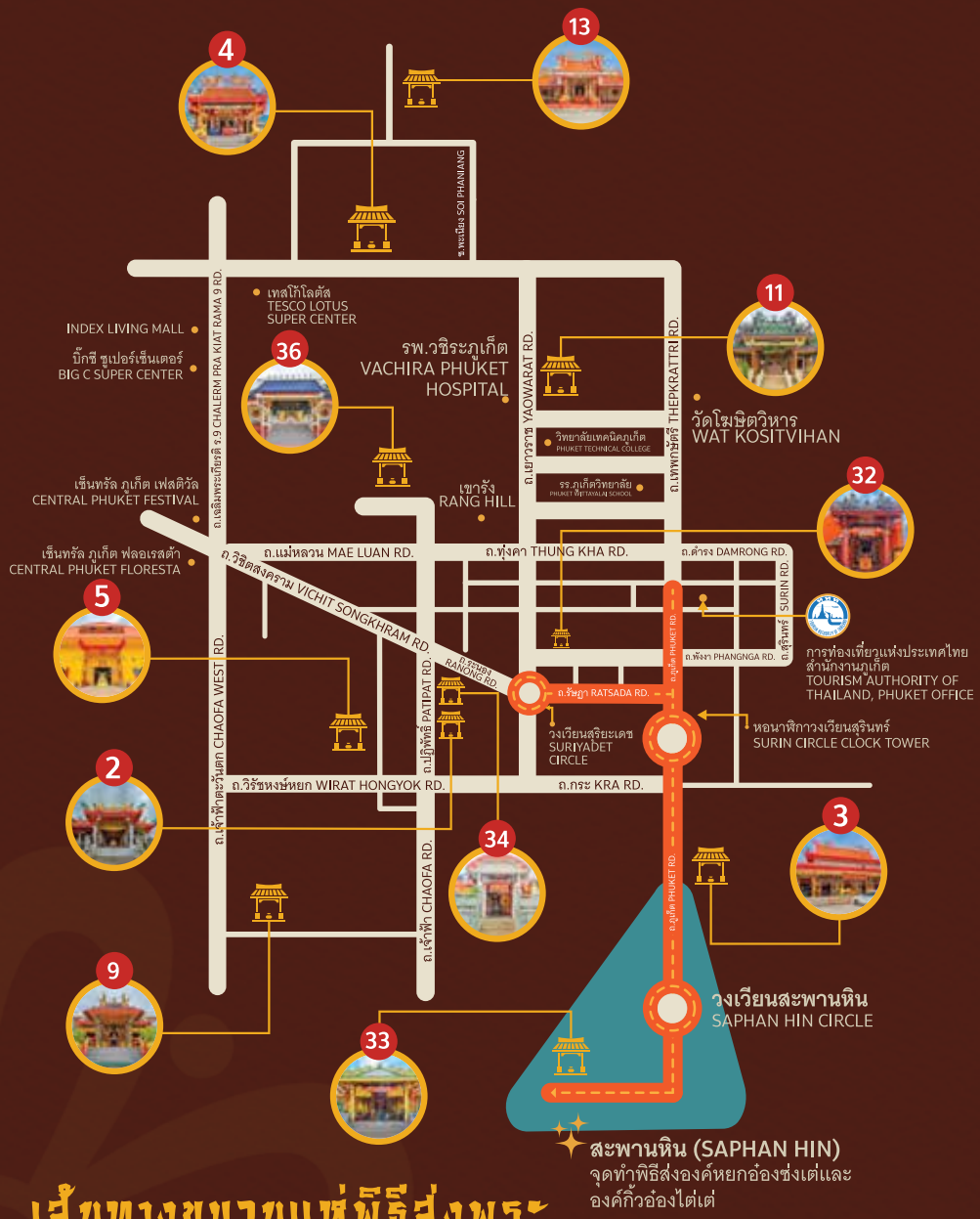
37 
อ๊ามโป๊เซ้งต๋อง (กะตะ)
PO SENG TONG SHRINE

38 
อ๊ามทุ่งทอง
THUNG THONG SHRINE

39 
อ๊ามบู้ต่องซ้าน (ป่าครองชีพ)
BOO TONG SAN SHRINE

ศาลเจ้ารอบบริเวณตัวเมืองภูเก็ต

LOCATIONS OF THE CHINESE SHRINES IN PHUKET TOWN



เส้นทางขบวนแห่พิธีส่งพระ

ROUTE FOR THE FAREWELL RITUAL

2 อ๊ามจุ้ยตุ่ยเต้าโบ้เก้ง (จุ้ยตุ่ย) JUI TUI SHRINE

3 อ๊ามบางเหนียวต่าวโบ้เก้ง (บางเหนียว) BANG LIAO SHRINE

4 อ๊ามหลิมฮู้ไท้ซู่ (สามกอง) LIM HU TAI SU SHRINE (SAMKONG)

5 อ๊ามซุ่ยบุ่นต๋อง (หล่อโรง) SUI BOON TONG SHRINE

9 อ๊ามฮุนจงอ๊าม จ้อสู่ก้ง (นาคา) CHOOR SU GONG NAKA SHRINE

11 ศาลเจ้าเจ่งอ๋อง (หน้า รพ.วชิระ) JENG ONG SHRINE

13 อ๊ามยกเค่เก้งจ้อสู่ก้ง (ซอยพะเนียง) YOK KE KENG SHRINE

32 อ๊ามแสงธรรม SENG THUM SHRINE

33 อ๊ามกิ้วเที้ยนเก้ง (สะพานหิน) KIW TEAN KENG SHRINE

34 อ๊ามปุดจ้อ PUD JOR SHRINE

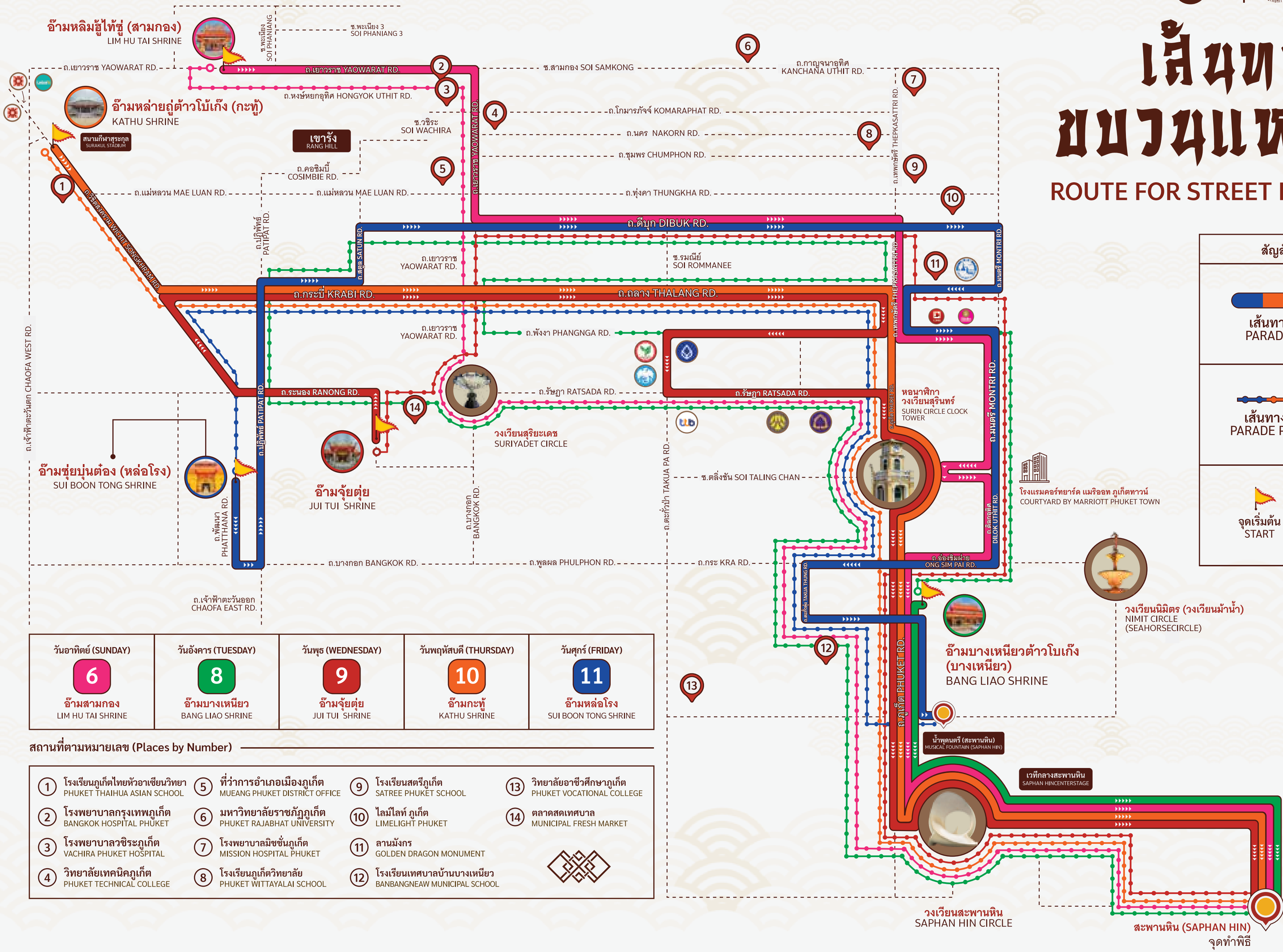
36 อ๊ามซำเซ้จูฮุด (เขารัง) SAM SAE SU HUD SHRINE

amazing THAILAND

amazing THAILAND

เส้นทางขบวนแห่พระ

ROUTE FOR STREET PROCESSION



สัญลักษณ์บนแผนที่

เส้นทางเดินแห่ (ขาไป) PARADE PATH (GOING)
เส้นทางเดินแห่ (ขากลับ) PARADE PATH (RETURNING)
จุดเริ่มต้น START · จุดทำพิธี RITUAL SPOT

วันอาทิตย์ (SUNDAY)	วันอังคาร (TUESDAY)	วันพุธ (WEDNESDAY)	วันพฤหัสบดี (THURSDAY)	วันศุกร์ (FRIDAY)
6	8	9	10	11
อ๊ามสามกอง LIM HU TAI SHRINE	อ๊ามบางเหนียว BANG LIAO SHRINE	อ๊ามจุ้ยตุ่ย JUI TUI SHRINE	อ๊ามกะทู้ KATHU SHRINE	อ๊ามหล่อโรง SUI BOON TONG SHRINE

สถานที่ตามหมายเลข (Places by Number)

1. โรงเรียนภูเก็ตไทยหัวอาเซียนวิทยา PHUKET THAIHUA ASIAN SCHOOL
2. โรงพยาบาลกรุงเทพภูเก็ต BANGKOK HOSPITAL PHUKET
3. โรงพยาบาลวชิระภูเก็ต VACHIRA PHUKET HOSPITAL
4. วิทยาลัยเทคนิคภูเก็ต PHUKET TECHNICAL COLLEGE
5. ที่ว่าการอำเภอเมืองภูเก็ต MUEANG PHUKET DISTRICT OFFICE
6. มหาวิทยาลัยราชภัฏภูเก็ต PHUKET RAJABHAT UNIVERSITY
7. โรงพยาบาลมิชชั่นภูเก็ต MISSION HOSPITAL PHUKET
8. โรงเรียนภูเก็ตวิทยาลัย PHUKET WITTAYALAI SCHOOL
9. โรงเรียนสตรีภูเก็ต SATREE PHUKET SCHOOL
10. ไลม์ไลท์ ภูเก็ต LIMELIGHT PHUKET
11. ลานมังกร GOLDEN DRAGON MONUMENT
12. โรงเรียนเทศบาลบ้านบางเหนียว BANBANGNEAW MUNICIPAL SCHOOL
13. วิทยาลัยอาชีวศึกษาภูเก็ต PHUKET VOCATIONAL COLLEGE
14. ตลาดสดเทศบาล MUNICIPAL FRESH MARKET



การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย สำนักงานภูเก็ต

191 ถนนถลาง ตำบลตลาดใหญ่ อำเภอเมือง จังหวัดภูเก็ต 83000
โทรศัพท์ 0 7621 2213 โทรสาร 0 7621 3582

TOURISM AUTHORITY OF THAILAND, PHUKET OFFICE

191 THALANG ROAD, TUMBON TALAD YAI, MUEANG PHUKET 83000
TEL : 0 7621 2213 FAX : 0 7621 3582 EMAIL : TATPHUKET@TAT.OR.TH

FACEBOOK : TAT PHUKET : TOURISM AUTHORITY OF THAILAND PHUKET OFFICE
LINE OA : @TATPHUKET

รายละเอียดเพิ่มเติมได้ที่
PLEASE SCAN THE QR CODE

(หรือเข้าเว็บไซต์ WWW.PHUKETEMAGAZINE.COM)